

**Our associates will ensure the tool works properly before you leave the store. If you experience issues with the tool while completing your project, simply bring it back to the Tool Rental Center to get a replacement. If you purchase Damage Protection at the time of your rental, you are not responsible for repair costs for tools that break due to normal use.**



Threading Dies Rented Separately

RIDGID 00-R, 12-R and 11-R Threaders are designed to thread pipe or conduit using individual die heads for each size of pipe and a manually operated ratchet.

Warning! Read these instructions carefully before using this tool. Failure to follow all instructions may result in property damage and/or serious injury.

1. Inspect the threader before use. Replace dies or any other part that shows damage or wear. To ensure a high quality thread, only use RIDGID replacement dies.

**▲ WARNING** Worn dies can result in poor thread quality and high handle forces.

2. Mount the pipe firmly in a pipe vise. When threading an existing pipe, make sure it is secure and will not move. Cut the end of the pipe cleanly and squarely using a pipe cutter (*Figure 1*).

**▲ WARNING** When working on a scaffold or lift, the operator should be properly secured to prevent injury in the event of a fall.



Figure 1 – Cutting End of Pipe

3. Ream the end of the pipe to remove any burrs that may have been produced during the cutting of the pipe (*Figure 2*).



Figure 2 – Reaming End of Pipe

4. Select the correct die head for the size and type of pipe to be threaded and the thread form you require. Insert die head into the ratchet. Slip the pipe guide at the rear of the threader over the pipe and gently apply pressure to the front of the die head at the same time

moving the handle down in order to start the threader (*Figure 3*).

**▲ WARNING** Make sure the handle is clean and free from oil and grease. This allows for better control of the tool.



Figure 3 – Sliding Threader On Pipe

5. Before applying force to the handle, ensure that the ratchet pawl is engaged.

**▲ WARNING** Pawl may fail to engage if pushed against the side of the die head. Specific care should be taken when threading pipe that is vertical.

6. When hand threading, your weight should be above the handle ensuring maximum leverage. If possible, do not do all the work with your arms, use your weight. Do not overreach. Keep proper footing and balance to maintain better control.

**▲ WARNING** Do not slide a pipe or “cheater” over the handle to gain extra leverage. This practice can result in serious injury.

7. Apply a generous quantity of RIDGID Thread Cutting Oil when threading (*Figure 4*). Use of a lubricating oil or a poor thread cutting oil can result in a poor quality cut thread, leaky joints, short die life and high handle forces.



Figure 4 – Applying Thread Cutter Oil

8. Stop threading when the end of the dies are flush with the end of the pipe. At this point, the correct size has been reached to produce the proper joint. To continue

beyond this point would make a straight or running thread.

- When the thread is complete, back off the die head by reversing the ratchet mechanism and turning the die head in the opposite direction. When the dies are nearly removed from the thread, maintain close control of the threader so that the threads are not damaged when removing the die head.

**NOTE!** Clean any oil spill or splatter that is on the ground. At the end of each job, always clean your threader and store in a clean dry area to protect against damage.

If you have any questions regarding the use of this threader or any other RIDGID products, please call the RIDGID Technical Service Department at 1-800-519-3456 or e-mail TechServices @ridgid .com

## Fileteuses manuelles RIDGID® 00-R, 12-R et 11-R

Les fileteuses RIDGID 00-R, 12-R et 11-R sont prévues pour le filetage des tuyaux et conduits à l'aide d'une clé à cliquet manuelle et de têtes de filière adaptées à chaque diamètre de tuyau.

Mise en garde ! Familiarisez-vous avec l'ensemble des instructions avant d'utiliser cet outil. Le non-respect des consignes suivantes pourrait entraîner des dégâts matériels et/ou de graves blessures.

- Examinez la fileteuse avant de vous en servir. Remplacez toute filière ou autre élément endommagé ou usé. Pour vous assurer d'obtenir un filetage de première qualité, n'utilisez que les filières de rechange RIDGID.

**▲ MISE EN GARDE** L'utilisation de filières usées risque de produire des filetages de mauvaise qualité et de forcer la fileteuse.

- Immobilisez le tuyau à l'aide d'un étau à tubes. Lors du filetage d'un tuyau en place, assurez-vous qu'il est correctement immobilisé et ne risque pas de bouger. Servez-vous d'un coupe-tubes pour assurer une coupe propre et d'équerre de l'extrémité du tuyau (Figure 1).

**▲ MISE EN GARDE** Lorsque l'utilisateur travaille sur un échafaudage ou sur la plate-forme d'un élévateur, il doit s'attacher de manière appropriée afin d'éviter tous risques de chute.



Figure 1 – Coupe de l'extrémité du tuyau

- Alésez l'extrémité du tuyau afin d'en éliminer toutes bavures laissées lors de sa coupe (Figure 2).



Figure 2 – Alésage de l'extrémité du tuyau

- Sélectionnez la tête de filière qui correspond au diamètre du tuyau et au pas de filetage voulu. Introduisez la filière dans la fileteuse. Enfilez le guide-tube qui se trouve à l'arrière de la fileteuse sur le tuyau, puis appuyez légèrement sur la tête de filière tout en rabattant le manche de la fileteuse pour entamer le filetage (Figure 3).

**▲ MISE EN GARDE** Éliminez toutes traces d'huile ou de graisse du manche afin de pouvoir mieux contrôler l'outil.



Figure 3 – Montage de la fileteuse sur le tuyau

- Assurez-vous de l'engagement complet du mécanisme à cliquet avant d'appuyer sur le manche.